

# Dentalgerätespezialist baut für Airbus

| Georg Isbaner

Die niedersächsische MVK-line GmbH bietet innovative Fräs- und Turbinengeräte für das Labor. Norbert Köpsel, Geschäftsführer MVK-line GmbH, gab auf der IDS der ZWL ein Interview.



Norbert Köpsel, Geschäftsführer MVK-line GmbH, mit Fräsgerät kpl. FG2/FM4 Blue Line.

*Herr Köpsel, MVK-line GmbH ist Gerätespezialist und stellt hier auf der IDS aus. Können Sie uns etwas über Ihr Unternehmen erzählen?*

MVK-line GmbH ist Hersteller von Mikromotoren, Fräsgeräten und Laborturbinen. Unsere Produkte sind „made in Germany“. Wir sind Servicedienstleister für Technikhandstücke sämtlicher Fabrikate für das Labor, aber auch für jegliche Hand- und Winkelstücke für die Zahnarztpraxis. Im Bereich der Luft- und Raumfahrtindustrie bieten wir patentierte Spezialwerkzeuge für namhafte Hersteller wie zum Beispiel EADS für den neuen Airbus A 380 an.

*Was sind das für Werkzeuge?*

Da ist zum Beispiel der akkubetriebene Bohrlochentgrater. Der Vorteil davon ist, dass die Flugzeugtechniker damit ein handliches und schnurloses Gerät



Der akkubetriebene AL-1 90° im Einsatz bei Airbus.

zur Verfügung gestellt bekommen, das den hohen Ansprüchen der Luft- und Raumfahrttechnik genügt.

*Seit wann gibt es diese Technik?*

Den akkubetriebenen Entgrater gibt es seit drei Jahren. Airbus kam auf uns zu, weil sie ein neues Verfahren zur Entgratung der Nietlochbohrungen brauchten. Das hat zwar jetzt nichts mit der Zahntechnik zu tun, zeigt aber einmal mehr, dass die Dentalbranche äußerst innovativ für branchenübergreifende Technologien sein kann.

*Welche Innovationen haben Sie in der Dentalbranche anzubieten?*

Wir sind dabei, ein Verfahren zu entwickeln, das die Rissbildung bei der Aushärtung oder beim Brennen von Weichsilikone (unter 50 Shore) verhindert. Ich gehe davon aus, dass wir damit im Juni

dieses Jahres an den Markt gehen können. Des Weiteren haben wir ein neues Fräsgerät im Angebot, das alle standardtechnischen Anforderungen erfüllt und höchste Qualität mit einem guten Preis verbindet.

*Wie war das Interesse hier auf der IDS gerade an diesem neuen Gerät?*

Dieses Kombifräsgerät ist das „meist-besuchte“ Gerät bei uns am Stand, weil es in seiner technischen Vielfältigkeit und Qualität eigentlich in jedes Labor gehört.

*Was können die Kunden von Ihnen erwarten, wenn das Gerät einmal im Labor steht, Stichwort: Service?*

Wir sind in der Lage, sämtliche Fabrikate zu warten und legen viel Wert auf persönliche Betreuung. Außerdem haben wir sogenannte Serviceschulungen auf allen großen Messen, auch natürlich hier auf der IDS.

*Sind Ihre Produkte eher für größere Betriebe?*

Grundsätzlich ist jeder angesprochen, der unsere Geräte haben möchte. Aber gerade für kleinere Labore wollen wir hochwertige Produkte zu einem vernünftigen Preis anbieten.

## kontakt.

### MVK-line GmbH

Hauptstraße 45a, 30974 Wennigsen  
Tel.: 0 51 03/7 04 99-0  
E-Mail: info@mvk-line.de  
www.mvk-line.de



Böblingen | Kongresshalle

40. Jahrestagung  
der Arbeitsgemeinschaft  
Dentale Technologie e.V.

2.–4. Juni 2011

# Lebensqualität durch Zahnmedizin und Zahntechnik

Donnerstag, 2. Juni 2011  
14.00 – 19.00 Uhr | Europasaal

## Kostenlose Workshops am Donnerstag, 2. Juni 2011, 10.00 – 16.00 Uhr (Anmeldung erforderlich!)

10 Workshops stehen zur Wahl.  
Einzelheiten über Themen und  
Anmeldung auf Anfrage.

Prof. Setz: Begrüßung

1. Prof. Dr. A. Hassel, Heidelberg  
**Zahnersatz und Lebensqualität.  
Eine Übersicht über den aktuellen  
Forschungsstand**
2. ZTM A. Kunz, Berlin  
**Aufwand und Ertrag – Mehr Lebens-  
qualität durch enossale Implantate**
3. Dr. T. Greßmann, ZTM W. Gotsch,  
Neudrossenfeld  
**Zahnmedizin in Deutschland:  
Drill, fill and bill?**
4. Prof. Dr. D. Edelhoff\*, ZT J. Schweiger,  
München, ZTM O. Brix, Wiesbaden  
**Neue Wege bei der temporären  
Versorgung komplexer Patientenfälle**
5. Dr. A. Rzanny\*, Dr. R. Göbel,  
Prof. H. Küpper, Jena  
**Die adhäsive Befestigung –  
praktische Hinweise für den klinischen  
Erfolg aus werkstoffkundlicher Sicht**
6. ZTM N.A. Küppenbender,  
Mönchengladbach  
**Der Natur auf der Spur –  
unsichtbare Veneers**
7. ZTM H. Thiel, Amtzell  
**Funktion und Okklusion,  
ohne Zentrik ist alles nichts**
8. ZTM G. Stachulla, Bergen  
**Herstellen einer perfekten prothetischen  
Grundlage durch Korrektur von Zahn-  
fehlstellungen**

ab 19.00 Uhr | Get-Together-Party

## Teilnahmegebühr 2011

Mitgliedsbeitrag 2011 | € 96,-  
Die Mitgliedskarte ist zugleich  
Eintrittskarte an allen drei Tagen

Teilnahme als Nichtmitglied  
an allen 3 Tagen | € 140,-  
Tageskarte pro Tag | € 60,-

Kostenlose Mitgliedschaft für  
Auszubildende und Studenten  
(Nachweis erforderlich)

www.werbeatteiler-brandner.de

Freitag, 3. Juni 2011  
9.00 – 18.10 Uhr | Europasaal

9. Dr. S. Kourtis, Athen  
**20 Jahre zahnärztliche Implantologie  
in der täglichen Behandlung. Was gilt  
immer noch, was hat sich verändert?**

## Festvortrag, Prof. Monika Harms, Karlsruhe Die Bundesanwaltschaft, gesetzliche Grundlagen, Aufgaben und Wirklichkeit

10. ZTM J. Schünemann, Bielefeld  
**Minimal inversiv – nicht nur Veneers!**
11. ZTM S. Ganz, Hermeskeil  
**2 Jahre digitale Abformung:  
Erfolgreiche Teamarbeit –  
Erfahrungsbericht**
12. Dipl.-Ing. Dr. P. Schubinski, München  
**Die digitale Abformung**
13. Dr. E.-J. Royakkers, Maastricht  
**Yes ... we scan!**
14. ZT C. Fischer, Frankfurt  
**Standard versus Massgefertigt.  
Implantatprothetik unter Verwendung  
von individuellen Abutments**
15. ZTM J. Gonzalez, Weinheim  
**CAD/CAM-basierte Abutmentherstellung  
– wirtschaftlich und rationell für Praxis  
und Labor**
16. Dr. M. Striegel, Nürnberg  
**Planung und Erfolgsfaktoren  
in roter und weißer Ästhetik –  
ein praxisnahes Behandlungskonzept**
17. Dr. M. Gollner und ZT A. Lüdtke, Bayreuth  
**Festsitzende Implantatrekonstruktionen  
mit Zirkoniumdioxidgerüsten**
18. ZTM A. Hoffmann, Gieboldehausen  
**Produktverantwortung des Zahnarztes  
und des Zahntechnikers bei der  
Herstellung von CAD/CAM-gestützten  
Medizinprodukten**

18.20 Uhr | Mitgliederversammlung

20.15 Uhr | ADT-Party  
Hotel Marriott, Sindelfingen

## Auskunft und Anmeldung

Arbeitsgemeinschaft  
Dentale Technologie e.V.  
Hartmeyerstraße 62  
72076 Tübingen  
Tel. 07071 | 967696  
Fax 07071 | 967697  
info@ag-dentale-technologie.de  
www.ag-dentale-technologie.de

Organisatorische Änderungen vorbehalten.

Bis zu  
20 Fortbildungs-  
punkte  
für Zahnärzte

Samstag, 4. Juni 2011  
9.00 – 13.00 Uhr | Europasaal

19. ZTM A. Klar, Berlin  
**3D-Drucken in der Zahntechnik –  
Aufgabenstellung und Lösung.  
Kronen-Brücken-Modellguss-Modelle**
  20. ZTM D. Steinborn, Würzburg  
**Zahnfarbnahme heute –  
visuell und digital**
  21. Dr. R. Heel, Meitingen,  
ZTM U. Mönkmeyer  
**Der vollständig digitale Workflow  
(vom Gesichts- und Intraoral-Scan bis  
zur fertigen Brücke)**
  22. ZTM M. Weppler, Weingarten und  
ZTM M. Strobel, Engelsbrand  
**Design und Fertigung in der digitalen  
Technik. Fräsen ist nicht gleich Fräsen  
oder – was das Fräswerkzeug wissen  
muss.**
  23. ZTM Chr. Hannker, Hude  
**LS2 – erweiterte Indikation –  
handwerklich und digital gelöst**
  24. PD Dr. E. Engel, Tübingen  
**Gesichtsschmerz und Okklusion**
  25. ZT R. Riquier, Remchingen  
**Qualitätskontrolle 2.0**
- 13.00 Uhr | Ende der Veranstaltung

Parallelveranstaltung DGZI  
9.00 – 11.35 Uhr | Württembergsaal



- A. Prof. Dr. T. Gedrange, Greifswald  
**Anwendung von Knochenersatz-  
materialien zu socket preservation**
- B. Prof. Dr. U. Stratmann, Münster  
**Der 6-Jahr-Molar im Kauzentrum  
der Mastillation – Seitenzahnersatz  
als CMD-Prophylaxe?**
- C. Prof. Dr. C. Bourauel, Bonn  
**Grenzabmaße dentaler Implantate:  
Biomechanische Analyse von  
„Minis“ und „Shorties“**
- D. Prof. Dr. H. Weber, Tübingen  
**Komplikationen in der Implantologie –  
praktische nicht lehrbuchkonforme  
Lösungen**
- E. Dr. G. Bach und ZTM C. Müller, Freiburg  
**Implantatprothetisches Troubleshooting  
– wenn Zahntechniker und Zahnärzte  
ins Schwitzen kommen**
- F. ZTM V. Weber, Aachen  
**Misserfolge in der Implantatprothetik  
und Strategien diese zu vermeiden**